

1 Einleitende Worte von Marianne Izaaks Program Coordinator

Ein erfolgreiches und arbeitsintensives Jahr 2012 neigt sich dem Ende zu. Wir sind sehr glücklich und zufrieden über die Spenden für all' unsere Kinder und ich möchte mich im Namen des gesamten UNCSO – TEAMS aufs Herzlichste für Ihre Unterstützung bedanken.



Allen Freunden und Freiwilligen mit ihren Eltern, die über die DNG spendeten, gilt ein großes Dankeschön unserer Kinder. Die Freude über das Preisgeld, was die DNG e.V. im Rahmen des Wettbewerbes „DiBaDu und Dein Verein“ für UNCSO gewonnen hat, war auch riesengroß und ich sage herzlich Danke.

Ich wünsche allen ein erfolgreiches und glückliches Jahr 2013
Marianne Izaaks

2 The Volunteers

Ganz besonders dankbar bin ich allen Freiwilligen für ihr großes Engagement im Projekt!



Katharina Seibel (26),
student of German and English Studies
with the Aim of a Teaching Degree for
Secondary Schools,
Heidelberg
Participation in the project
4. September – 16. October 2012



Kerstin Alt (27),
studying English and German at the
University in order to become a middle
and high school teacher,
Heidelberg
Participation in the project
4. September – 18. November 2012



Ramona Schacht (23),
studying art and history for teaching
secondary schools,
Greifswald
Participation in the project
12. September – 28. November 2012



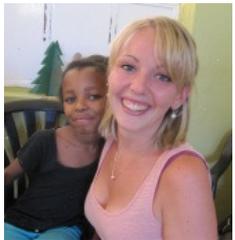
Julia Benz (24),
engineering economics student,
Karlsruhe
Participation in the project
8. October – 23. November 2012



Natalie Graeff (22),
nurse from Friedrichshafen,
Participation in the project
8. October – 30. November 2012



Kathinka Schröder (19),
high-school graduate from Berlin
Participation in the project
4. September - 22. November 2012



Susann Matthiesen (23),
studying to become a teacher for Geography,
Art and German,
Greifswald
Participation at the project
12. September – 30. November 2012

3 Besuch von Ingrid Pfannkuchen

In ihrer Eigenschaft als deutsche Kontaktperson von UNCISO besuchte Ingrid für zwei Monate das Projekt und unterstützte es aktiv. Unter anderem arbeitete sie mit Lena in der Nähwerkstatt und fertigte mit ihr Federmäppchen für alle Kinder, worüber die Freude riesengroß war.



Um auch spielerisch Disziplin und Teamgeist zu fördern, schenkte sie den Kindern ein Schwungtuch.

Schwungtuchspiele fordern und fördern unbedingte

Aufmerksamkeit und das Befolgen der Spielregeln jedes Kindes.



4 Elternabend

“We are the world we are the children...”

In jedem Trimester veranstalten die Kinder unter der Führung von Marianne und den Praktikanten einen Elternabend mit dem Ziel, die Bezugspersonen der Kinder zu integrieren.



Dieses Jahr stand er unter dem Motto „Die sieben Kontinente“. Schon bei den Vorbereitungen erfuhren alle Kinder viel von der Andersartigkeit und den Besonderheiten der Kontinente und ihren Bewohnern. Sie gestalteten Globen, typische Kleidung des zu präsentierenden Kontinents und übten die jeweils typischen Lieder und charakteristischen Tänze. Für ihren Heimat - Kontinent Afrika sangen alle Kinder „The Lion Sleeps Tonight“ und für einen stimmungsvollen Abschluss des Abends erklang mit allen Stimmen Michael Jacksons „We are the world.....“

5 Preisverleihung für schulische Leistungen

Bei der jährlichen Preisverleihung werden Preise an die Besten der jeweiligen Klasse, der Jahrgänge, der Unterrichtsfächer sowie für die Beteiligung an Schulaktivitäten vergeben. Wir freuen uns sehr für **Collins, Paolette, Joelien, Fransiska und Bernhard**, die beim diesjährigen Event einen Preis gewinnen konnten.

Ist es doch eine wunderbare Bestätigung der Arbeit aller Volontäre, die ihre Aufgabe der Hausaufgabenbetreuung sehr ernst nehmen. Besonders Augenmerk gilt Collins, da er in fast allen Gebieten einen Preis erhalten hat.



Paolette



Joeliën



Fransisca



**Collins and minister
Immanuel Ngatjizeko**



Bernhard

6 Abschiedsfest im Trockenfluss



Die Zeit der Freiwilligenarbeit von Gabriele und Sandra neigte sich dem Ende zu und so organisierten sie am Freitag, den 21. September 2012 für die Kinder ein Abschiedsfest im nahe gelegenen Trockenflussbett mit leckeren Hot - Dogs und Orangen für den Vitaminhaushalt. Die Kinder spielten im Sand, tanzten und sangen rund ums Lagerfeuer und genossen den letzten Tag mit Gabi und Sandra. Die Gruppe hatte einen tollen Nachmittag, den wohl niemand so schnell vergessen wird!

7 Weihnachtsfeier



Am 16. November hatten wir unsere Weihnachtsfeier. Es war ein toller Tag mit wunderbaren Geschenken, viel Musik und gutem Essen. Die Kinder genossen den Tag und waren sehr glücklich über ihre Geschenke.



8 Körperpflege

Hygiene kommt leider bei allen Kindern in ihrem Zuhause zu kurz. Daher sorgen die Volontäre auch für das wöchentliche Zähneputzen, waschen der Haare und der Schulkleidung.



8 Hausbesuche bei den Eltern, Großeltern oder den Pflegefamilien



Ein sehr wichtiger Teil unseres Projektes ist die direkte Beteiligung und die ständige Zusammenarbeit mit den Eltern. Wir glauben, dass beide Seiten davon profitieren können, wenn der Kontakt durch Elternabende und regelmäßige Hausbesuche im Township nicht aus den Augen verloren geht. Dieses Mal wurden wir von der örtlichen Sozialarbeiterin Frau Annelie begleitet.

Es gibt häufige Hausbesuche, bei denen die Volontäre einen tieferen Einblick in das Leben der Kinder außerhalb des Zentrums bekommen. Während dieser Besuche erklärt Marianne Izaaks (Programm-Koordinator) die Entwicklung jedes einzelnen Kindes. Es werden individuelle Schwierigkeiten besprochen und nach geeigneten Lösungen gesucht.

Im Idealfall möchten wir den Kindern und deren Bezugspersonen vermitteln, dass sich mit dem außerschulischen UNCISO Bildungsangebot und dem großen Engagement jedes Praktikanten, allen Projektkindern eine große Chance für die Zukunft eröffnet. Andererseits bekommen die Freiwilligen einen Einblick in die namibische Kultur und den Alltag eines großen Teils der Bevölkerung. Nicht zu vergessen, dass daraus resultierende bessere Verständnis der Volontäre gegenüber ihren zu betreuenden Kindern, um deren Verhalten besser einordnen zu können.



10 Danke

Zusammen mit einer großen Papierspende, die uns Anfang September erreichte, erwarteten wir zwei Schiffsladungen mit Spenden aus Deutschland, die in Usakos Anfang November und Dezember ankommen sollten. Als es endlich so weit war, freuten wir uns sehr und waren ganz überwältigt von so viel großzügiger Unterstützung.

Ganz herzlichen Dank gilt Anne Hanika, ihrer Familie und Freunden für den Transport der Papier- und Kleiderspenden mit "Namibiahilfe". Durch eine Menge an Kleidung, Spielzeug, einem Rollstuhl und einem Computer waren wir



in diesem Jahr in der Lage Weihnachtspäckchen für die Kinder zu packen!

In der ersten Dezemberwoche erhielten wir eine weitere Spende aus Deutschland, die von „WMU“ und "Namibian Press & Tools" gesponsert wurde. Vielen Dank an Herrn Heimrich und Herrn Riedel für ihre Unterstützung, auch in diesem Jahr.

Werner und Freunden ein Dankeschön für ihre Unterstützung, die wir sehr schätzen.

Auch Kerstin und ihrer Familie ein herzliches Danke für die Mikrowelle, die im Projekt eine sehr gute Verwendung finden wird!

Last but not least, Ingrid und August Pfannkuchen für ihre Spenden und moralische Unterstützung.

Zukunftswünsche

- einen Drucker für die tägliche Erstellung von Arbeitsblättern
- Farbe für die Wände und Decken unserer Räume
- Reparatur der Fenster und Vorhänge
- tägliche Gebrauchsgegenstände wie Bleistifte, Anspitzer Radiergummis usw.
- Unterstützung für die Ausbildung Ellens auf einer speziellen Schule.

Spenden

Zuwendungsbescheinigungen ab Spenden größer 200€ erstellt nur die DNG e.V.
Für Ihre Spenden verwenden Sie bitte die folgenden Konten:

Deutsch-Namibische Gesellschaft e.V.
Kontonummer: 2 113 508 00
Bankleitzahl: 300 800 00
Bank: Commerzbank AG
Verwendungszweck: [UNCESO/Usakos]

UNCESO / Usakos
Savings account:
First National Bank; Branch Karibib;
Branch code: 281073;
Account no. 62124732258
SWIFT-BIC: FIRNNANX

DANKE an alle Spender und Sponsoren!

Für weitere Informationen kontaktieren Sie bitte Marianne Izaaks (Namibia) oder Ingrid Pfannkuchen (Deutschland).

Besuchen Sie auch unsere Homepage: <http://www.uncso.org> www.praktikum-namibia.de

